

Chambre des Représentants

Kamer der Volksvertegenwoordigers

25 MARS 1947.

BUDGET DU MINISTÈRE DES AFFAIRES ÉCONOMIQUES POUR L'EXERCICE 1947

AMENDEMENT PRÉSENTÉ PAR LE GOUVERNEMENT.

*À Monsieur le Président
de la Chambre des Représentants.*

Bruxelles, le 24 mars 1947.

MONSIEUR LE PRÉSIDENT,

J'ai l'honneur de vous transmettre une note relative à un amendement que M. le Ministre des Affaires Économiques propose d'apporter au projet de budget de son Département pour l'exercice 1947.

Il se traduit par une augmentation de 21,700,000 francs au budget ordinaire.

Par suite de cet amendement, le dit projet de budget s'élèvera :

Pour les dépenses ordinaires, à la somme de	fr. 285,216,807
---	-----------------

Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de	38,688,500
--	------------

Ensemble.	fr. 323,905,307
-------------------	-----------------

Pour les dépenses résultant de la guerre, à la somme de	fr. 459,250,000
---	-----------------

Agréez, je vous prie, Monsieur le Président, l'assurance de ma haute considération.

*Le Ministre du Budget,
Jos. MERLOT.*

Votr :

4-XII : Budget.
252 : Rapport.
214 et 220 : Amendements.

25 MAART 1947.

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN VOOR HET DIENSTJAAR 1947

AMENDEMENT VOORGESTELD DOOR DE REGEERING.

*Den Heer Voorzitter
van de Kamer der Volksvertegenwoordigers.*

Brussel, den 24 Maart 1947.

MIJNHEER DE VOORZITTER,

Ik heb de eer U een nota over te maken aangaande een amendement dat de heer Minister van Economische Zaken voorstelt toe te brengen aan het begrotingsontwerp van zijn Departement voor het dienstjaar 1947.

Het geeft aanleiding tot een vermeerdering van 21,700,000 frank op de gewone begrooting.

Ingevolge dit amendement zal het begrotingsontwerp beloozen :

Voor de gewone uitgaven, de som van	fr. 285,216,807
---	-----------------

Voor de uitzonderingsuitgaven, de som van	38,688,500
---	------------

Te zamen.	fr. 323,905,307
-------------------	-----------------

Voor de uitgaven voortvloeiende uit den oorlog, de som van	fr. 459,250,000
--	-----------------

Gelieve, Mijnheer de Voorzitter, de betuiging mijner hoogachting te aanvaarden.

*De Minister van Begrooting,
Jos. MERLOT.*

Zie :

4-XII : Begrooting.
252 : Verslag.
214 en 220 : Amendementen.

H.

AMENDEMENT

Deuxième section. — Dépenses exceptionnelles.

Art. 41bis (nouveau).

« Participation de la Belgique aux Expositions de l'Urbanisme et de l'Habitation à Paris et à Milan en 1947 fr. 21,700,000 »

» Le Gouvernement a décidé que la Belgique participerait aux Expositions de l'Urbanisme et de l'Habitation à Paris et à Milan en 1947.

» Il est prévu que les dépenses à résulter de cette participation s'élèveront à 22,000,000 de francs, dont 21,700,000 francs à la charge de l'exercice 1947.

» La somme de 22,000,000 de francs dont il s'agit peut se répartir comme suit :

» Exposition de Paris	fr. 10,000,000
» Exposition de Milan	5,000,000
» Dépenses communes aux deux expositions	7,000,000

» Total. . fr. 22,000,000 »

AMENDEMENT

Tweede sectie. — Uitzonderingsuitgaven.

Art. 41bis (nieuw).

« Deelneming van België aan de Tentoonstellingen van den Stedebouw en Woning te Parijs en te Milaan in 1947 fr. 21,700,000 »

» De Regering heeft beslist dat België zou deelnemen aan de Tentoonstellingen van den Stedebouw en de Woning, te Parijs en te Milaan in 1947.

» Er wordt voorzien dat de uit deze deelneming voortspruitende uitgaven op 22,000,000 frank kunnen geschat worden, waarvan 21,700,000 frank ten laste van het dienstjaar 1947.

» Bedoeld bedrag van 22,000,000 frank wordt volgenderwijze onderverdeeld :

» Tentoonstelling van Parijs . fr.	10,000,000
» Tentoonstelling van Milaan . .	5,000,000
» Uitgaven gemeen aan beide tentoonstellingen	7,000,000

» Totaal. . fr. 22,000,000 »